EL FAROL.

EL UNICO PERIODICO CASTELLANO AL SUR DE LAS VEGAS Y AL ORIENTE DE EL RIO GRANDE.

Tomo I. Capitan, Condado de Lincoln, Nuevo Mexico, Otubre 9, 1906. Numero 42

WELCH Y TITSWORTH

Acabamos de Recibir un Bagon de Carros

Harina, Pride of Denver, cien libras, $2.40

Harina, Imboden's Best, cien libras, $2.50

Abarotes y Efectos

Sillas de Montar, Guarniciones, Baqueta; Zapateria de Hombre, Senora, Nino y Muchacho.
Muebles, Alfombras, Estufas, Ferreteria, Ataudes.

Medicinas, Maques, Tintas y Aceites. Alambre para Cercar y Enfardar. Techado de Fierro. Vidrios y Cristaleria. Loza de China.

Jose Maria

....0....

El Rayo de Andelucia.

Escrito por Alvar Carrillo.

PROLOGO.

¡Várgame Dios!—dijo el de la linterna—y que bien servios que están los hombres! Cuando las jembras saben guardar toas esas consideraciones, pues és menester quererlas, como yo la estoy queriendo, mi alma.

Pues no se ha venío su mercé poco salamero y durzon, repusa la moza que acababa de abrir la puerta.

Si en cuantito que te diquelo me pongo más durse que la arropia.

Vaya, menos palique, señor Curro, que José María está esperando.

Pues vamos adentro, repuso Curro dirigiendose al desconocido.

. . . . . .

Los dos hombres siguieron el zaguán adelante y penetraron en una salita modestamente amueblada, pero donde la limpieza y ese algo que demuestra la influencia de una mujer, estaba demostrado que allí había una que era sin duda la ninfa Egesia de aquel templo.

Una mesa de madera pintada con un tapete de percal y sobre ella una imagen de la Virgin del Carmen y á los lados dos candeleros con dos velas y dos jarrones con flores, eran el mueble mejor de la estancia.

Media docena de sillas y un confidente de caoba; un buró, especie de cómoda y papelera muy usado en aquella época, componían el mobiliario de la sala.

Esta estaba separada de la alcoba por grandes cortinas de muselina, tan blancas, como blancas, eran las paredes del aposento.

Sobre el buró habia una enorme vela de cuatro mecheros con pantalla de hoja de lata.

Sentado en un sillón de bayeta, habia un hombre joven, vestido con el traje corto del país, pero con un lujo que llamaba realmente la atención.

De oro los arietes de la camisa, el pañuelo de sèda que llevaba al cuello estaba recogido por una sortija de brillantes de gran valor.

De plata los alamares del marsellés y los clavillos de las polainas lo mismo que los botones del calzón, podia decirse desde luego, que el joven llevaba encima de si un portento.

Y así era en efecto.

Poco le habia costado adquirirlo, porque lo mismo las sortijas que llevaba en los dedos que las del pañuelo, procedían del tesoro de un Oidor de la Chancellería de Méjico, que habiendo desembarcado en Cadiz, se iba a dirigir á la Corte, cuando en el camino tropezo con José María.

. . . . . .

Nada más simpático que el semblante del atrevido malhechor.

El valor, la generosidad y la nobleza, se retrataban en el rostro de aquel hombre, que si se habia lanzado á la existencia que llevaba, fué por uno de esos actos que mal interpretados por la ley, han dago en todos tiempos un resultado contraproducente.

Cerca de él, apoyada la mano en el respaldo del sillón, habia mujer de unos diez y ocho años, vestida como las mujeres del pueblo, pero cuya belleza todavia re-

(Continuada.)

El Farol.

Publicado cada Martes en
CAPITAN, - - NUEVO MEXICO.

Admitido á trasmision por los correos en Capitan, N. M., como materia de segunda clase.

Publicado por LA COMPAÑIA PUBLICISTA DE EL FAROL.

CLEMENT HIGHTOWER, Redactor,
JOHN A. HALEY, - Publicista,
GEO. A. CHAMBERLAIN, Gerente.

Condiciones de Suscricion:
$1.50 - - por el año.

PAGO ADELANTADO.

W. H. ANDREWS
Para Delegado al 6º Congreso.

ANUNCIOS DE CANDIDATURA

—o—

El abajo firmado respetuosamente se presenta á los votantes del condado de Lincoln como pretendiente á la nominacion para alguacil mayor, sujeto al dictamen de la convencion republicana del condado.

CLEMENT HIGHTOWER,

El abajo firmado respetuosamente se presenta á los votantes del condado de Lincoln como pretendiente á la nominacion para alguacil mayor, sujeto al dictamen de la convencion republicana del condado.

PROSPERO GONZALES.

A los votantes del Condado de Lincoln: Por este me anuncio como candidato por el empleo de Colector y Tesorero de Condado en la boleta Republicana, sujeto á la voluntad de la Convención Republicana.

P. G. PETERS.

Andrews para Delegado.

El Honorable W. H. Andrews, por segunda vez, ha recibido la nominacion del partido republicano de Nuevo Mexico como su candidato para delegado al Congreso. En la convencion territorial verificado en Las Vegas, el dia 29 de Setiembre. Señor Andrews fue nominado por aclamacion. Esta nominacion la ha ganado Sr. Andrews, por sus servicios meritorios á este territorio y sus pueblo, en la primera sesion del congreso quincuagesimo-nono. La convencion que cumplió con este deber, fue el mas concurrido y representativo que jamas se habia verificado en Nuevo Mexico; todos los condados fueron representados y todos los demas por la entera delegacion. En todo el vasto concurso de delegados no se oyo espresion de sentimiento sino de encomio y aprobacion del honorable W. H. Andrews. Estos espresiones representan claramente el sentimiento del pueblo de Nuevo Mexico hácia el delegado que con ahinco y sin ostentacion le ha prestado tan utiles servicios.

Publicamos esta semana el retrato de nuestra distinguido portaestandarte, para que aquellos de nuestros lectores que no han tenido la dicha de conocerlo personalmente, lo conoscan por medio de su estampa. Señor Andrews hará una visita á este condado durante la campañia, y nuestro pueblo tendra oportunidad de ver su rostro y oir voz. Dos años pasados Sr. Andrews dijo al pueblo de Nuevo Mexico, que gosaba de la amistad, y contaba con la ayuda, de los miembros del congreso y del senada del estado de Pennsylvania en beneficio de este territorio, y ciertamente ha dado prueba de la verdad de su promesa. Pocos delegados han conseguida tanto para su pueblo en dos terminos como lo ha hecho Sr. Andrews en la primera sesion de la suya.

Ademos de los servicios prestados como surviente del pueblo. Sr. Andrews por medio de su industria ó influencia ha traidox á nuestro territorio un capital inmenso que hase empleado en obras utiles para la commidad. Entre estos se cuenta la linia ferrea, del Santa Fe Central, concluido por algun tiempo entre Santa Fe y Torrance; la construccion de esta linea ha desarrollado un partido de recursos potentiales como lo demuestra la poblacion de los llanos de La Estancia, que dá el ser al condado de Torrance. Sr. Andrews en sus esfuerzos no hace merito de raza, localidad ó partido politico, sino es el representante de todo el pueblo. Por lotanto el pueblo esta con él en todo y por todo, y su eleccion, con una mayoria acresentado, es seguro.

En la imprenta de EL FAROL se ejecuta con protitud y esmero todo clase de esquéla de invitacion, tarjetas, encabezados de cartas, carteras, etc., etc., á precios convencionales.

Exchange Bank,
White Oaks, N. M.

Solicitamos vuestro patrocinio, si teneis fondos en ahorro depósitad los y haganlos ganar renta. Si no entendeis el modo de transar negocios financieros, dirijanse al Banco y plena informacion sera suministrado.

Pagamos redito sobre depositos prolongados.

Dinero prestado con reditos modicos.

J. J. JAFFA,
Comerciante y Banquero,
Lincoln, New Mexico.

LINCOLN SALOON

Frente la Casa de Cortes.

El Unico Lugar
PROVISTO DE
Licores y Cigarros Finos

Mesa de Billar. Musica. Barberia.

Candidatos Republicanos, del Condado de Lincoln.

Para Alguacil Mayor,
Robert A. Hurt;
Para Asesor,
Roberto Brady;
Para Tesorero y Colector,
T. W. Watson;
Para Escribano de Pruebas,
George Sena;
Para Juez de Pruebas,
Agustin Chavez;
Para Superintendente de Escuelas,
Wm. E. Blanchard;
Para Comisionada, 1ro distrito,
Rumaldo Duran;
Para Comisionada, 2do distrito,
Ninguna.

J. E. Wharton...

Attorney at Law,

Alamogordo, New Mexico.

I do a general practice in all territorial, state and federal courts, including the Supreme Court of the United States. Give prompt, personal attention to business.

KNIGHTS OF PYTHIAS.
MYRTLE LODGE NO. 19.
Meets every Saturday night at 8 o'clock at K. P. Hall, in school building. Visiting Knights cordially invited.
CLEMENT HIGHTOWER, K of R. & S. — J. W. BARNETT, C. C.

ELFEGO BACA,
Abogado en Ley,
SOCORRO, - - N. M.
Procurador de Distrito por los Condados de Socorro y Sierra.

ESTANISLAO V. CHAVEZ,
Albuquerque, N. M.
Licenciado y Consejero en la Ley.

G. W. PRICHARD,
Licenciado en Ley,
PROCURADOR TERRITORIAL,
Santa Fe, N. M.

H. B. HAMILTON,
Lincoln, - - New Mexico.
Licenciado y Consejero en la Ley.
Aboga en todas las Cortes del Territorio.
Estare en mi oficina en Capitan, los Lunes y los Jueves de cada semana.

I. W. WATSON, Medico;
Estare en mi oficina en Capitan, los Lunes y los Jueves de cada Semana.
Oficina y Botica.
Lincoln, - - - New Mexico.

J. W. LAWS,
Medico y cirujano,
Lincoln, - - New Mexico.
Telefóno en la casa.

Nuevo Surtido

Vengan A Escojer Lo Mejor

Acabamos de Recibir: Hermoso Surtido de Franelas, Carranclanes, Indianas, Percales, Lanas y Telas de Todas Clases para Anaguas y Bayetas. Vendemos a Precios sin Competicion en el Condado, por Dinero al Contado.

Vengan A Convencerse

CAPITAN MERCANTILE COMPANY, P. G. PETERS, PROP.

Asuntos Locales.

Traigan su Piñon á la tienda de Welch & Titsworth; alli lo compran.

Varios de los delegados de este precinto salieron para Lincoln ayer.

DE VENTA, barato, un carro de segundo mano en la tienda de Welch & Titsworth.

Don Francisco Gonzales, de Lincoln, acompañado por su esposa se vido en Capitan el Sabado pasado.

Welch & Titsworth, comercio mas barata del condado de Lincoln.

La familia de Don Demetrio Perea, han cambiado su residencia de Coalora á esta plaza por estar mas cerca de la escuela.

ABEJAS Y COLMENAS: Precio corriente $5. Yo los vendo por $2, cada colmena con todo y las panales de miel virgen.

Dr. J. W. Laws,
Lincoln, N. M.

Don Sabino Guerra de la Sierrita, hizo una corta visita á Lincoln el Sabado, con asuntos particulares.

Charlie Spence, Charlie Mayer, Ed Comrey y Lee H. Rudisille, delegados á la convencion del precinto de White Oaks, pasaron por ésta, ayer rumbo á Lincoln.

ATTENTION, CARREROS!

Habiendose confirmado mi contrato con el gobierno para suministrar leña, al Fuerte Stanton, puedo dar contratos para cortar leña en el rancho de Trujillo y dentro del cerco de la compañia, cerca de Capitan.

STEVE RAMOND.

Don Miguel Gameros, carpintero y contratista, de Lincoln, estubo en Capitan el Jueves pasado con negocios particulares. Seños Gameros se halla actualmente ocupado ed la construccion de una finca del R. Padre Girma, en Lincoln.

Gran numero de indios Apaches, had visitado este plaza durante los ultimos diez dias. Estos hijos del gobierno, se hallan muy ocupados en los montes juntando piñon. Fuera bueno permitierar á la gente ir con el mismo fin á la reserva.

La convencion republicana del condado de Lincoln esta en sesion en la plaza de Lincoln hoy; que salgan nominado una boleta buena y limpia que salga victoriosa el dia 6 de Noviembre, no has ni apenas dua. EL FAROL demorará su salida hasta el Miercoles para introducir á sus lectores candidatos escojides en la convencion.

Ojo Aqui Ciegos (?)

A superintendente del asilo para los ciegos, colocado en Alamogordo, esta deseoso de recibir la direccion de todos los familias que tengan criaturas ciegas. En el instituto territorial en Alamogordo, á estos infelices se les da enseñanza de educacion y tales industrias que son capaces de ejercer. Todo esto se hace á expensas del territorio.

DIRECTORIO OFICIAL.

....

Oficiales Territoriales.

Delegado al Congreso, W. H. Andrews.

Gobernador, H. J. Hagerman.

Secretario, J. W. Raynolds.

Procurador General, W. C. Reid

Auditor, W. G. Sargent.

Tesorero, J. H. Vaughn.

Superintendente de Penitenciaria, Arthur Trelford.

Superintendente de Instruccion Publica, Hiram Hadley.

Bibliotecário, Anita J. Chapman.

Comisionado de Terrenos Publicos, A. A. Keen.

Ayudante General, A. P. Tarkington.

Auditor Ambulante y Examinador de Bancos. C. V. Safford.

Guardian de Caza y Pesca, William E. Griffin.

Impresor Publico, James G. McNary.

....

CORTE SUPREMA.

Juez Superior, W. J. Mills, 4to distrito judicial.

Juez Asociado, John R. McFie, 1r distrito judicial.

Juez Asociado, F. W. Parker, 3r distrito judicial.

Juez Asociado, Ira A. Abbott, 2do distrito judicial.

Juez Asociado, W. H. Pope, 5to distrito judicial.

Juez Asociado, Edw. A. Mann, 6to distrito judicial.

....

CONDADO DE LINCOLN.

Yginio Salazar, comisionado 1r distrito.

S. C. Wiener, comisionado 2do distrito.

P. L. Krouse, comisionado 3r distrito.

J. W. Owen, alguacil mayor.

J. H. Canning, tesorero.

W. E. Kimbrell, Escribano.

F. Gomez, juez de pruebas.

Robt A. Hurt, asesor.

L. H. Rudisille, superintendente de escuelas.

W. F. Blanchard, agrimensor.

AL PUBLICO.

El abajo firmado desea avisar á sus amigos y todas otras personas que necesitan sus servicios, que está preparado á atender á cualquier asunto referente la colocacion de terreno adentro ó afuera de la reserva floresta, desde la agrimensura hasta perfeccionar los titulos. Como tambien atender á cualquier negocio ante los funcionarios de la reserva.

Precios Convencionales.

CLEMENT HIGHTOWER,
Oficina de El Farol.

CAPITAN MOUNTAIN LUMBER Co.

Hurst Bros., Prop'os

LINCOLN, N. M.

Suministran al Orden, Todo Clase de Tabla y Madera. Taller en el Rancho de Baca.

John C. West

COMERCIANTE GENERAL

San Patricio, N. M.

HAGAN INVESTIGACION

De Nuestro Surtido Antes de Ir á Otra Parte.

El Cannidato para el Consejo Territorial.

La delegacion de este condado á la convencion para escojer un candidato para el Consejo Territorial del undecimo distrito, compuesto de las condados de Lincoln, Torrance y Otero, fueron instruidos á recomendar para ese empleo, á Señor Reuben Michaelis, de este condado; cual hicieron con ahinco, pero el condado de Torrance, tenia un candidato forzoso en la persona de Sr. Carl A. Dalies, de Willard y los delegados de aquel condado habiendose arreglado con los delegados del condado de Otero tubieron la mayoria, cual resulto en la nominacion de su candidato. Empero el condado de Lincoln no perderá nada con la substitucion de Sr. Dalies, para el puesto en este semana no podemos mas que introducir á Sr. Dalies nuestro lectores, pero en su proxima salida El Farol, arrojará la plena refulgencia de su luz sobre ese caballero. Por ahora advertimos á nuestro lectores que Sr. Dalies probablemente asistirá á nuestro convencion de condado que se verificará en Lincoln hoy, y que es un caballero de prominencia en el territorio, especialmente en los condados de Torrance y Valencia, habiendo sirvido por dos terminos en la legislatura como miembro de ese cuerpo del condado de Valencia, siendo el presidente de la Camara de Representantes de la Asemblea tregesima-sexta. Habla bien el castellano y tiene buen partido con los mexicanos.

Accidente Horripilante.

El dia 27 del mes pasado en el camino cerca de Lincoln, sucedio uno de aquellos casos deplorables que de repente resulta del descuido momentario de los padres. Don Higinio Baca venia con su familia en un carro de un rancho en la sierra, y su hijo, Manuel un niño de tres años, venia en el asiento de el carro con su papa, y en un momento de descuido este tranzó de bajarse del asiento, y en atentar esto se cayó de arriba el carro y lo agarro las ruedas que trituáron su cuerpecito; murio en pocos momentos despues, quedando los agobiados padres atónitos de susto y pesar. El Farol extiende la mas sincera simpatia y condolencia á los padres y parientes del unfortunado creatura.

REAPORCIONAMIENTO DEL TERRITORIO.

Para Fines Legislativos.

El gobernador Hagerman, ha expedido una proclama de aporcionamiento ó prorateo del territorio para fines de representacion en la asamblea legislativa. Segun este aporcionamiento el condado de Lincoln queda unido con los condados de Otero y Torrance, en un distrito del consejo, y con el condado de Chaves por un representante y con los condados de Chaves, Eddy y Roosevelt por otro.

Sigue á continuacion la lista:

DISTRITOS DEL CONSEJO.

Estos son doce y están intitulados á un senador de cada un distrito:

No. de Dist.	Condados que lo componen.
Primero,	Colfax, Union.
Segundo,	Taos, Mora.
Tercero,	Rio Arriba, San Juan.
Cuarto,	San Miguel.
Quinto,	San Miguel, Quay, Guadalupe.
Sexto,	Santa Fe, Sandoval.
Septimo,	Bernalillo.
Octavo,	Valencia, McKinley.
Noveno,	Socorro, Sierra.
Decimo,	Grant, Luna, Doña Ana.
Undecimo,	Otero, Lincoln, Torrance.
Duodecimo,	Eddy, Chaves, Roosevelt.

DISTRITOS DE LA CAMARA.

Estos son 21 distritos, los primeros diez y nueve estando intitulados á un representante cado uno.

No. de Dist.	Condados que lo componen.
Primero,	Colfax.
Segunda,	Union.
Tercero,	Taos.
Cuarto,	Mora.
Quinto,	Colfax, Mora.
Sexto,	Rio Arriba.
Septimo,	Rio Arriba, San Juan.
Octavo,	Guadalupe, Quay.
Noveno,	Santa Fe.
Decimo,	Santa Fe, Sandoval.
Undicimo,	Valencia.
Duodecimo,	Valencia, McKinley, Torrance.
Decimo tercero,	Socorro.
Decimo cuarto,	Socorro, Sierra.
Decimo quinto,	Grant, Luna,
Decimo sexto,	Doña Ana, Otero.
Decimo septimo,	Grant, Luna, Doña Ana, Otero.
Decimo octavo,	Lincoln, Chaves.
Decimo nono,	Lincoln, Chaves, Eddy, Roosevelt.
Vigesimo,	San Miguel, intitulado á 3 miembros.
Vigesimo primero,	Bernalillo, intitulado á 2 miembros.

Si Viajéis al **Este U Oeste**

Hagadlo por el Afamado,

El Paso & Southwestern System

Via Directa

Dos Trenes Diarios sin Cambio

A KANSAS CITY, St. LOUIS, CHICAGO, Y PUNTOS AL NORTE Y ORIENTE.

Tambien á El Paso, Bisbee, Douglas, Naco, La Republica Mexicana, Los Angeles, San Francisco, y la Costa Pacifica. Pedid pormenores á W. E. Palmer, Capitan, N. M., ó dirijanse á

Richard Warren, Trav. Pass. Agt, El Paso, Tex. V. R. Stiles, Gen. Pass. Agt.

EL FAROL

El unico periodico publicado en el idioma Castellano en el Territorio al sur de Las Vegas y al este de el Rio Grande. El unico periodico en el sudeste dedicado especialmente a los intereses del pueblo Mexicano.

Que os parase de El Farol? Os agrada? Os interesa? Lo necesita? Si lo deseis El Farol continuará sus visitas cada semana, esparciendo sus rayos por los rincones oscuros; sirviendo de alumbramiento de lo que pasa en el mundo; crónica de los sucesos contemporáneos y escuela para vuestros hijos. Suscribid Hoy!

Para Facilitar la tarea firma la formula al pie, encierra la con un peso y medio en una cubierta dirijadla a

EL FAROL,
CAPITAN, NUEVO MEXICO

Manda El Farol, al abajo firmado, por un año; van adjuntos doce reales en pago.

_____

_____